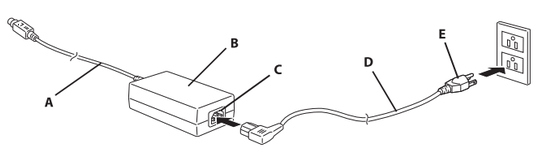
AC Adapter User's Manual
Manuel de l'utilisateur pour l'adaptateur secteur
Benutzerhandbuch für Netzadapter
AC Adapter Gebruikershandleiding
Manuale d'uso per l'adattatore CA
Manual de usuario para adaptador de C.A./c.a
Manual do utilizador do adaptador AC
AC Adaptörü Kullanıcı Kılavuzu

Руководство по эксплуатации адаптера переменного тока
Керівництво користувача для адаптера змінного струму
Айнымалы ток адаптерінің пайдаланушы нұсқаулығы

AC 适配器用户手册
電源供應器使用手冊
AC 어댑터 사용설명서
AC アダプター ユーザーズマニュアル

دليل المستخدم الخاص في محول التيار المتردد

413991500



A: DC cable / Câble CC / Gleichstromkabel / DC kabel / Cavo CC / Cable de C.C./c.c / Cabo DC / DC kablosu / Кабель постоянного тока / Кабель постійного струму / Тұрақты ток кабелі / كابل التيار المباشر
DC 电源线 / DC 電源線 / DC 케이블 / DCケーブル

B: AC adapter / Adaptateur secteur / Netzadapter / AC adapter / Adattatore CA / Adaptador de C.A./c.a / Adaptador AC / AC adaptörü / Адаптер переменного тока / Адаптер змінного струму / Айнымалы ток адаптері / محول التيار المتردد
AC 适配器 / 電源供應器 / AC 어댑터 / AC アダプター

C: AC inlet / Entrée secteur / Wechselstromeingang / Wisselstroomaansluiting / Ingresso CA / Entrada de C.A./c.a / Entrada AC / AC girişi / Разъем переменного тока / Вхід змінного струму / Айнымалы ток кірісі / مدخل التيار المتردد
AC 插口 / 電源插口 / AC 인렛 / ACインレット

D: AC cable / Câble d'alimentation / Netzkabel / Netsnoer / Cavo CA / Cable de C.A./c.a / Cabo CA / AC kablosu / Кабель переменного тока / Кабель змінного струму / Айнымалы ток кабелі / كابل التيار المتردد
AC 电源线 / AC 電源線 / AC 케이블 / ACケーブル

E: Plug / Fiche / Stecker / Stekker / Spina / Enchufe / Ficha / Fiş / Вилка / Вилка / Аша / القابس
插头 / 電源插頭 / 플러그 / プラグ

© Seiko Epson Corporation 2014-2016. All rights reserved.
Printed in XXXXXX

EPSON®
EXCEED YOUR VISION

English

Before Use
To use this product safely, be sure to read this manual carefully before you start using the product. Keep this manual in an accessible location.

For Safe Use
To prevent harm to customers and other people or damage to property, this manual contains the following symbols. Please read this manual after thoroughly understanding this information.

⚠WARNING
If this display is ignored and the product is mishandled, it may result in death or serious injury.

⚠CAUTION
If this display is ignored and the product is mishandled, it may result in bodily harm or physical damage.

About the Symbols on Epson Products
The symbols indicate the meanings listed below.

⚠ Warning / Caution
⎓ Direct Current | ∼ Alternating Current
Polarity of d. c. power connector
FOR INDOOR USE ONLY.

Safety Precautions
Be sure to observe the following precautions to use the product. Improper handling may lead to electric shock, fire, or other accidents.

⚠WARNING
- **Never continue to use under abnormal conditions such as smoke, unusual odors or sounds. Immediately disconnect the plug from the wall outlet, and contact your dealer or the Epson Repair Center.**
- **Never continue to use if water or other liquid spills on the product. Immediately disconnect the plug from the wall outlet, and contact your dealer or the Epson Repair Center.**
- **Never attempt to repair the product yourself.**
- **Never attempt to disassemble or modify the product.**
- **Do not allow foreign matter to fall into the product.**
- **Be sure to use with the specified voltage.**
- **Do not use this AC adapter for any products other than those specified by Epson.**
- **Be sure to use the AC cable supplied with the product or the specified one. Also, never use it with any devices other than specified.**
- **Observe the following precautions when handling the cables.**
  - Do not use the cables if they are damaged.
  - Do not modify the cables.
  - Avoid excessive bending, twisting, and pulling of the cables.
  - Do not place the cables near heating equipment.
- **Observe the following precautions when handling the plug.**
  - Do not insert or disconnect the plug with wet hands.
  - Check that the plug is clean before inserting it.
  - Be sure to push the prongs all the way in.
  - Regularly remove the plug from the wall outlet and clean the base of the prongs and between the prongs.
- **Never step or place heavy objects on top of the AC adapter or cables.**
- **Be sure the product is not covered with any fabric.**
- **Never place metallic parts such as fasteners in contact with the connectors and plug.**
- **The product must be kept away from the following both when in use and when in storage.**
  Unstable locations, direct sunlight, high temperature and humidity, extreme changes in temperature and humidity, heating and cooling equipment, high levels of dust, volatile materials, fire, locations that might become wet with liquid such as water and oil, vibration, and impact.
- **Regularly confirm that the plug and AC inlet are clean and that they are not wet with liquid such as water.**

⚠CAUTION
- When disconnecting the cables, hold it firmly at plug or the connector area. Do not tug on the cable itself.
- When removing the AC adapter, always disconnect the plug from the wall outlet before disconnecting the DC cable.
- To ensure safety, disconnect the plug from the wall outlet before leaving it for an extended period.

Installation
Follow the steps below to install the product.
1. Connect the DC cable to a device.
2. Firmly insert the connector of the AC cable all the way into the AC inlet.
3. Firmly insert the plug all the way into the wall outlet.
4. Set the AC adapter so that its label side is facing down.

⚠WARNING
- **Be sure your AC cable meets the relevant safety standards and includes a power system ground terminal (PE terminal). Otherwise shock may result.**
- **Never place multiple loads on the wall outlet. Overloading the outlet may lead to fire.**
- **Never glue the AC inlet and the AC cable together.**

⚠CAUTION
- Do not connect to electrical outlets close to devices that generate voltage fluctuations or electrical noise. In particular, stay clear of devices that use large electric motors.
- Do not connect the unit to a power strip or extension cable.

Cleaning
Be sure to disconnect the plug from the wall outlet before cleaning. To clean the product, wipe with a dry or slightly moistened (and firmly wrung out) cloth. Do not use thinner, benzine, or alcohol.

Note: AC cable may not be provided in the package. The shape of the DC cable connector differs depending on the model.

Français

Avant l'utilisation
Pour utiliser le produit en sécurité, assurez-vous de lire attentivement ce manuel avant de commencer à utiliser le produit. Conservez ce manuel dans un lieu accessible.

Pour une utilisation sûre
Pour éviter de blesser les clients et les autres personnes ou de causer des dégâts matériel, ce manuel contient les symboles suivants. Veuillez lire ce manuel une fois que vous avez parfaitement compris ces informations.

⚠AVERTISSEMENT
Si ce message est ignoré et que le produit est utilisé incorrectement, cela peut entraîner la mort ou de grave blessures.

⚠ATTENTION
Si ce message est ignoré et que le produit est utilisé incorrectement, cela peut entraîner des blessures physiques ou des dégâts matériels.

À propos des symboles sur les produits Epson
La signification des symboles est indiquée ci-dessous.

⚠ Avertissement / Attention
⎓ Courant continu | ∼ Courant alternatif
Polarité du connecteur d'alimentation CC
UTILISATION EN INTERIEUR SEULEMENT.

Précautions de sécurité
Assurez-vous de respecter les précautions suivantes pour l'utilisation du produit. Une mauvaise manipulation peut conduire à une électrocution, un incendie ou d'autres accidents.

⚠AVERTISSEMENT
- **Ne continuez jamais l'utilisation dans des conditions anormales comme en cas de fumée ou d'odeurs et de bruits inhabituels. Débranchez immédiatement la fiche de la prise murale et contactez votre revendeur ou le centre de réparation Epson.**
- **Ne continuez jamais l'utilisation si de l'eau ou tout autre liquide est versé sur le produit. Débranchez immédiatement la fiche de la prise murale et contactez votre revendeur ou le centre de réparation Epson.**
- **Ne tentez jamais de réparer vous-même le produit.**
- **Ne tentez jamais de démonter ni de modifier le produit.**
- **Ne pas laisser tomber de corps étrangers dans le produit.**
- **Assurez-vous d'utiliser le produit avec la tension spécifiée.**
- **Ne pas utiliser cet adaptateur pour d'autres produits que ceux préconisés par Epson.**
- **Assurez-vous d'utiliser le câble d'alimentation fourni avec le produit ou le câble spécifié. De même, n'utilisez jamais le câble avec des appareils différents de ceux qui ont été spécifiés.**
- **Respectez les précautions suivantes lors de la manipulation des câbles.**
  - N'utilisez pas les câbles s'ils sont endommagés.
  - Ne modifiez pas les câbles.
  - Évitez de tordre, torsader et tirer excessivement les câbles.
  - Ne placez pas les câble à proximité de l'équipement de chauffage.
- **Respectez les précautions suivantes lors de la manipulation de la fiche.**
  - N'introduisez pas et ne débranchez pas la fiche avec les mains mouillées.
  - Vérifiez que la fiche est propre avant de l'introduire.
  - Assurez-vous d'enfoncer les broches à fond.
  - Retirez régulièrement la fiche de la prise murale et nettoyez la base des broches, ainsi qu'entre les broches.
- **Ne marchez pas et ne placez jamais d'objets lourds sur l'adaptateur secteur ou les câbles.**
- **Assurez-vous que le produit n'est pas recouvert de tissu.**
- **Ne placez jamais de pièces métalliques (par ex. trombones) en contact avec les connecteurs et la fiche.**
- **Le produit doit être tenu loin des éléments suivants lors de son utilisation et lors du stockage.**
  Emplacements instables, lumière directe du soleil, température et humidité élevée, variations extrêmes de température et d'humidité, équipement de chauffage et de refroidissement, niveau élevé de poussière, matériaux volatils, feu, emplacements qui pourraient être mouillés avec des liquides comme l'eau et l'huile, vibrations et chocs.
- **Contrôlez régulièrement que la fiche et la prise secteur sont propres et qu'elles ne sont pas mouillées avec des liquides comme l'eau.**

⚠ATTENTION
- Lors du débranchement des câbles, tenez fermement la fiche ou la zone du connecteur. Ne tirez pas sur le câble.
- Lors du retrait de l'adaptateur secteur, débranchez toujours la fiche de la prise murale avant de débrancher le câble CC.
- Pour garantir la sécurité, débranchez la fiche de la prise murale avant toute période prolongée d'inutilisation.

Installation
Suivez les étapes ci-dessous pour installer le produit.
1. Branchez le câble CC à un appareil.
2. Introduisez fermement le connecteur du câble d'alimentation à fond dans l'entrée secteur.
3. Introduisez fermement la fiche à fond dans la prise murale.
4. Placez l'adaptateur secteur de sorte que l'étiquette se trouve vers le bas.

⚠AVERTISSEMENT
- **Assurez-vous que votre câble d'alimentation satisfait les normes de sécurité correspondantes et inclut une broche de masse du système d'alimentation (broche PE). Il existe sinon un risque de choc.**
- **Ne placez jamais plusieurs charges sur la prise murale. La surcharge de la prise peut conduire à un incendie.**
- **Ne collez jamais le câble d'alimentation sur l'entrée secteur.**

⚠ATTENTION
- N'effectuez pas le branchement dans des prises électriques se trouvant à proximité d'appareils qui génère des fluctuations de tension ou des parasites électriques. Évitez notamment la proximité des appareils qui utilisent de gros moteurs électriques.
- Ne branchez pas l'appareil sur une multiprise ou une rallonge.

Nettoyage
Assurez-vous de débrancher la fiche de la prise murale avant le nettoyage. Pour nettoyer le produit, essuyez-le avec un chiffon sec ou légèrement humecté (et bien essoré). N'utilisez pas de diluant, de benzine ou d'alcool.

Remarque: Le câble d'alimentation peut ne pas être fourni. La forme du connecteur du câble CC diffère selon le modèle.

Deutsch

Vor der Anwendung
Um dieses Produkt sicher zu benutzen, müssen Sie dieses Handbuch sorgfältig lesen, bevor Sie das Produkt in Betrieb nehmen. Bewahren Sie dieses Handbuch an einem zugänglichen Ort auf.

Zur sicheren Anwendung
Damit die Kunden und andere Personen keinen Schaden erleiden oder keine Vermögensgegenstände beschädigt werden, enthält dieses Handbuch folgende Symbole. Lesen Sie dieses Handbuch, nachdem Sie diese Informationen gut verstanden haben.

⚠WARNUNG
Wenn diese Anzeige ignoriert wird und das Produkt falsch bedient wird, kann das zum Tod oder zu schweren Verletzungen führen.

⚠VORSICHT
Wenn diese Anzeige ignoriert wird und das Produkt falsch bedient wird, kann das zu Körperschaden oder physischer Beschädigung führen.

Über die Symbole an Epson-Produkten
Die Symbole haben die nachfolgend aufgelisteten Bedeutungen.

⚠ Warnung / Vorsicht
⎓ Gleichstrom | ∼ Wechselstrom
Polarität des DC-Netzsteckers
NUR FÜR VERWENDUNG IN RÄUMEN.

Sicherheitsvorkehrungen
Beachten Sie die folgenden Vorkehrungen, um das Produkt zu benutzen. Ungeeigneter Umgang kann zu Stromschlag, Brand oder Unfällen führen.

⚠WARNUNG
- **Setzen Sie die Benutzung niemals unter unnormalen Bedingungen wie Rauch, ungewöhnliche Gerüche oder Klänge fort. Ziehen Sie den Stecker sofort aus der Wandsteckdose und wenden sich an Ihren Händler oder das Epson-Reparaturcenter.**
- **Setzen Sie die Anwendung niemals fort, wenn Wasser oder andere Flüssigkeiten in das Produkt verschüttet wurden. Ziehen Sie den Stecker sofort aus der Wandsteckdose und wenden sich an Ihren Händler oder das Epson-Reparaturcenter.**
- **Versuchen Sie nie, das Produkt selbst zu reparieren.**
- **Versuchen Sie nie, das Produkt auseinanderzubauen oder abzuändern.**
- **Vermeiden Sie das Eindringen von Fremdobjekten in dieses Gerät.**
- **Achten Sie darauf, dass Sie die angegebene Spannung benutzen.**
- **Verwenden Sie dieses Netzteil nicht für andere Produkte als die von Epson vorgeschriebenen.**
- **Achten Sie darauf, dass Sie das mit dem Produkt mitgelieferte Netzkabel oder das vorgeschriebene Netzkabel benutzen. Verwenden Sie es auch nie an anderen Geräten als den angegebenen.**
- **Beachten Sie die folgenden Vorkehrungen, wenn Sie mit Kabeln umgehen.**
  - Benutzen Sie die Kabel nicht, wenn sie beschädigt sind.
  - Ändern Sie die Kabel nicht.
  - Vermeiden Sie zu starkes Biegen, Verdrehen und Ziehen der Kabel.
  - Legen Sie die Kabel nicht in die Nähe von Heizgeräten.
- **Beachten Sie die folgenden Vorkehrungen, wenn Sie mit dem Stecker umgehen.**
  - Die Hände dürfen nicht nass sein, wenn Sie den Stecker einstecken oder abziehen.
  - Überprüfen Sie, ob der Stecker sauber ist, bevor Sie ihn einstecken.
  - Achten Sie darauf, dass die Stifte vollständig eingedrückt sind.
  - Ziehen Sie den Stecker regelmäßig aus der Wandsteckdose und reinigen das Unterteil der Stifte und zwischen den Stiften.
- **Stellen Sie nie schwere Gegenstände auf das Oberteil des Netzadapters oder auf die Kabel.**
- **Achten Sie darauf, dass das Produkt nicht mit Tuch bedeckt wird.**
- **Bringen Sie nie Metallteile wie Verbindungselemente mit Steckern in Kontakt.**
- **Das Produkt ist sowohl bei Gebrauch als auch bei Lagerung fernzuhalten von:**
  Unstabile Orte, direktes Sonnenlicht, hohe Temperatur und Luftfeuchtigkeit, extreme Temperatur- und Luftfeuchtigkeitsänderungen, Heiz- und Kühlgeräte, große Staubmengen, flüchtige Stoffe, Feuer, Orte, die durch Flüssigkeiten wie Wasser und Öl nass werden könnten, Schwingungen und Stoß.
- **Überzeugen Sie sich regelmäßig davon, dass der Stecker und die Wechselstromsteckdose sauber sind und nicht durch Flüssigkeiten wie Wasser nass sind.**

⚠VORSICHT
- Wenn Sie die Kabel abziehen, halten Sie sie fest am Stecker oder dem Steckbereich. Ziehen Sie nicht am Kabel selbst.
- Wenn der Netzadapter entfernt wird, trennen Sie den Stecker von der Wandsteckdose, bevor Sie das Gleichstromkabel abtrennen.
- Um Sicherheit zu gewährleisten, trennen Sie den Stecker von der Wandsteckdose, bevor Sie den Adapter längere Zeit nicht benutzen.

Installation
Befolgen Sie die Schritte unten, um das Produkt zu installieren.
1. Schließen Sie das Gleichstromkabel an ein Gerät an.
2. Führen Sie den Stecker des Netzkabels fest und vollkommen in die Netzsteckdose ein.
3. Führen Sie den Stecker fest und vollkommen in die Wandsteckdose ein.
4. Stellen Sie den Netzadapter so auf, seine Etikettenseite nach unten zeigt.

⚠WARNUNG
- **Achten Sie darauf, dass Ihr Netzkabel die zutreffenden Sicherheitsstandards erfüllt und eine Netzerdklemme (PE-Klemme) hat. Sonst kann es zu einem Stromschlag kommen.**
- **Schließen Sie nie mehrere Lasten an die Wandsteckdose an. Überlastung der Steckdose kann zum Brand führen.**
- **Kleben Sie den Netzeingang und das Netzkabel nie zusammen.**

⚠VORSICHT
- Schließen Sie nicht an Netzsteckdosen an, die sich in der Nähe von Geräten befinden, die Spannungsschwankungen oder elektrische Störungen erzeugen. Bleiben Sie insbesondere von Geräten fern, die große Elektromotoren benutzen.
- Schließen Sie das Gerät nicht an eine Mehrfachsteckdose oder ein Verlängerungskabel an.

Reinigen
Vor der Reinigung muss der Stecker aus der Wandsteckdose gezogen werden. Um das Produkt zu reinigen, wischen Sie es mit einem trocknen oder leicht angefeuchteten (und kräftig ausgewrungenen) Tuch ab. Benutzen Sie kein Verdünnungsmittel, Benzin oder Alkohol.

Hinweis: Es kann sein, dass kein Netzkabel in der Verpackung enthalten ist. Je nach Modell kann die Form des Gleichstromkabels anders sein.

Nederlands

Voor gebruik
Om dit product veilig te gebruiken, dient u deze handleiding zorgvuldig door te lezen voordat u het product gebruikt. Bewaar deze handleiding op een goed toegankelijke plaats.

Voor veilig gebruik
Om schade aan eigendommen, klanten en andere mensen te voorkomen, bevat deze handleiding de volgende symbolen. Lees deze handleiding a.u.b. zorgvuldig door nadat u deze informatie hebt begrepen.

⚠WAARSCHUWING
Als dit symbool wordt genegeerd of wanneer het product wordt misbruikt, kan dit de dood of ernstig letsel veroorzaken.

⚠LET OP
Als dit symbool wordt genegeerd of wanneer het product wordt misbruikt, kan dit lichamelijk letsel of materiële schade veroorzaken.

Informatie over de symbolen op Epson producten
De betekenis van de symbolen wordt hieronder vermeld.

⚠ Waarschuwing / Let op
⎓ Gelijkstroom | ∼ Wisselstroom
Polariteit van de DC stekker
ALLEEN VOOR BINNENSHUIS GEBRUIK.

Veiligheidsmaatregelen
Houd u aan de volgende voorzorgsmaatregelen tijdens het gebruik van dit product. Onjuist gebruik kan leiden tot een elektrische schok, brand of andere ongelukken.

⚠WAARSCHUWING
- **Stop meteen met het gebruik van dit product wanneer het rook, een vreemde lucht of ongebruikelijk geluid produceert. Trek onmiddellijk de stekker uit het stopcontact en neem contact op met uw leverancier of een Epson Servicecentrum.**
- **Stop meteen met het gebruik van dit product wanneer water of andere vloeistof op het product wordt gemorst. Trek onmiddellijk de stekker uit het stopcontact en neem contact op met uw leverancier of een Epson Servicecentrum.**
- **Probeer nooit het product zelf te repareren.**
- **Probeer het product nooit te demonteren of te modificeren.**
- **Voorkom dat er voorwerpen in het product vallen.**
- **Gebruik het product alleen met de gespecificeerde spanning.**
- **Gebruik deze AC adapter niet voor andere producten dan die door Epson zijn gespecificeerd.**
- **Gebruik het product alleen met het bijgeleverde netsnoer of het gespecificeerde snoer. Gebruik het product nooit met andere apparatuur dan gespecificeerd.**
- **Neem de volgende voorzorgsmaatregelen tijdens het gebruik van de kabels.**
  - Gebruik geen beschadigde kabels.
  - Maak geen wijzigingen aan de kabels.
  - Voorkom verbuigen, verdraaien en trekken aan de kabels.
  - Plaats de kabels niet naast verwarmingsapparatuur.
- **Neem de volgende voorzorgsmaatregelen tijdens het gebruik van de stekker.**
  - De stekker niet insteken of verwijderen met natte handen.
  - Controleer dat de stekker schoon is voor u deze insteekt.
  - Achten Sie darauf, dass die Stifte vollständig eingedrückt sind.
  - Verwijder regelmatig de stekker uit het stopcontact en reinig de stekker en tussen de contacten.
- **Ga nooit op de AC adapter staan en plaats er geen zware voorwerpen op.**
- **Zorg ervoor dat het product niet is afgedekt met een kleed.**
- **Nooit metalen onderdelen zoals bevestigingsmaterialen in verbinding brengen met de contacten.**
- **Het product moet tijdens gebruik en opslag uit de buurt worden gehouden van het volgende.**
  Onstabiele locaties, direct zonlicht, hoge temperaturen en luchtvochtigheid, extreme temperatuur en luchtvochtigheid veranderingen, verwarmings- en koelingsapparatuur, grote hoeveelheden stof, brand, locaties die nat kunnen worden door vloeistoffen zoals water en olie, trillingen en schokken.
- **Controleer regelmatig dat de stekker en de wisselstroomaansluiting schoon zijn, en dat ze niet nat zijn.**

⚠LET OP
- Houd tijdens het verwijderen van de kabels stevig vast aan de stekker. Trek niet aan de kabel.
- Trek tijdens het verwijderen van de AC adapter altijd eerst de stekker uit het stopcontact voordat u de DC kabel verwijderd.
- Trek voor alle veiligheid de stekker uit het stopcontact wanneer het langere tijd niet gebruikt wordt.

Installatie
Volg de onderstaande stappen om het product te installeren.
1. Sluit de DC kabel aan op een apparaat.
2. Steek de stekker van het netsnoer stevig helemaal in de wisselstroomaansluiting.
3. Steek de stekker stevig helemaal in het stopcontact.
4. Plaats de AC adapter met het label aan de onderkant.

⚠WAARSCHUWING
- **Zorg ervoor dat uw netsnoer voldoet aan de relevante veiligheidsstandaarden en dat het een aardingscontact heeft. Anders kunt u een elektrische schok krijgen.**
- **Plaats nooit meerdere belastingen op het stopcontact. Het stopcontact overbelasten kan brand veroorzaken.**
- **Lijm de wisselstroomaansluiting en het netsnoer nooit aan elkaar vast.**

⚠LET OP
- Niet op stopcontacten aansluiten in de buurt van apparatuur dat spanningsvariaties of elektrische ruis genereert. Blijf in het bijzonder uit de buurt van apparatuur dat grote elektrische motoren gebruikt.
- Sluit het product niet aan op een stekkerdoos of verlengsnoer.

Reinigen
Zorg ervoor dat u de stekker eerst uit het stopcontact trekt voordat u deze reinigt. Gebruik om dit product te reinigen een droge of licht bevochtigde (en stevig uitgewrongen) doek. Gebruik geen thinner, benzine of alcohol.
NB: Het is mogelijk dat het netsnoer niet is bijgeloten in deze verpakking. De vorm van de DC kabel stekker is verschillend afhankelijk van het model.

Italiano

Prima dell'uso
Per l'utilizzo sicuro di questo prodotto, assicurarsi di leggere attentamente il presente manuale prima di iniziare a utilizzare il prodotto. Conservare questo manuale in un luogo accessibile.

Per un uso sicuro
Per impedire di arrecare danni ai clienti e ad altri soggetti o danni alle cose, il presente manuale contiene i simboli indicati di seguito. Si prega di leggere questo manuale dopo aver compreso appieno queste informazioni.

⚠AVVERTENZA
Se questo avviso viene ignorato e il prodotto viene utilizzato in maniera impropria, le conseguenze potrebbero includere la morte o lesioni gravi.

⚠ATTENZIONE
Se questo avviso viene ignorato e il prodotto viene utilizzato in maniera impropria, le conseguenze potrebbero includere lesioni o danni fisici.

Simboli sui prodotti Epson
I simboli indicano i significati di seguito elencati.

⚠ Avvertenza / Attenzione
⎓ Corrente continua | ∼ Corrente alternata
Polarità del connettore di alimentazione c.c.
SOLO PER USO INTERNO.

Precauzioni di sicurezza
Assicurarsi di osservare le seguenti precauzioni per l'utilizzo del prodotto. L'utilizzo inappropriato potrebbe avere come conseguenze scosse elettriche, incendi o altri incidenti.

⚠AVVERTENZA
- **Non continuare a utilizzare il prodotto in condizioni anomale, per esempio in presenza di odori, suoni insoliti o fumo. Scollegare immediatamente la spina di alimentazione dalle presa elettrica e contattare il rivenditore o un centro autorizzato Epson per la riparazione.**
- **Interrompere l'uso se acqua o altri liquidi penetrano all'interno del prodotto. Scollegare immediatamente la spina di alimentazione dalle presa elettrica e contattare il rivenditore o un centro autorizzato Epson per la riparazione.**
- **Non tentare di riparare il prodotto di propria iniziativa.**
- **Non tentare mai di smontare o modificare il prodotto.**
- **Evitare che nel prodotto entrino corpi estranei.**
- **Assicurarsi di utilizzare il prodotto con la tensione specificata.**
- **Non utilizzare questo adattatore CA per prodotti diversi da quelli specificati da Epson.**
- **Assicurarsi di utilizzare il cavo CA fornito in dotazione con il prodotto o quello specificato. Inoltre, non utilizzare mai con dispositivi diversi da quelli specificati.**
- **Osservare le seguenti precauzioni durante la manipolazione dei cavi.**
  - Non utilizzare i cavi se sono danneggiati.
  - Non modificare i cavi.
  - Evitare di piegare, avvolgere e tirare i cavi con una forza eccessiva.
  - Non posizionare i cavi vicino a fonti di calore.
- **Osservare le seguenti precauzioni durante la manipolazione della spina.**
  - Non inserire o scollegare la spina con le mani bagnate.
  - Verificare che la spina sia pulita prima di inserirla.
  - Assicurarsi di spingere i poli fino in fondo.
  - Rimuovere regolarmente la spina dalla presa a muro e pulire la base dei poli e lo spazio tra i poli.
- **Non calpestare né posizionare oggetti pesanti sopra l'adattatore CA o i cavi.**
- **Assicurarsi che il prodotto non sia coperto da tessuti di alcun tipo.**
- **Non posizionare mai parti metalliche come i dispositivi di fissaggio a contatto con i connettori e la spina.**
- **Il prodotto deve essere tenuto lontano dai seguenti luoghi sia quando viene utilizzato che quando viene ritirato.**
  Luoghi instabili, luce solare diretta, temperatura e umidità elevata, sbalzi di temperatura e umidità, apparecchiature di riscaldamento e raffreddamento, elevati livelli di polvere, materiali volatili, fuoco, luoghi che potrebbero bagnarsi con acqua e olio, vibrazioni e urti.
- **Verificare regolarmente che la spina e l'ingresso CA siano puliti e che non risultino bagnati con liquidi come l'acqua.**

⚠ATTENZIONE
- Quando si scollegano i cavi, tenere saldamente la spina o l'area del connettore. Non tirare il cavo stesso.
- Durante la rimozione dell'adattatore CA, scollegare sempre la spina dalla presa a muro prima di scollegare il cavo CC.
- Per garantire la sicurezza, scollegare la spina dalla presa a muro prima di lasciarla per un periodo prolungato.

Installazione
Seguire i passaggi sottostanti per installare il prodotto.
1. Collegare il cavo CC a un dispositivo.
2. Inserire saldamente il connettore del cavo CA fino in fondo nell'ingresso CA.
3. Inserire bene la spina fino in fondo nella presa a muro.
4. Collocare l'adattatore CA in modo che il lato dell'etichetta sia rivolto verso il basso.

⚠AVVERTENZA
- **Assicurarsi che il cavo CA soddisfi i relativi standard di sicurezza e includa un terminale di messa a terra (PE). Altrimenti si potrebbero causare scosse elettriche.**
- **Non posizionare mai carichi multipli sulla presa a muro. Il sovraccarico della presa potrebbe causare un incendio.**
- **Non incollare mai insieme l'ingresso CA e il cavo CA.**

⚠ATTENZIONE
- Non collegare le prese elettriche vicino ai dispositivi che generano oscillazioni di tensione o rumore elettrico. In particolare, mantenere la distanza da dispositivi che fanno uso di grandi motori elettrici.
- Non collegare l'unità a una presa multipla o a un cavo di estensione.

Pulizia
Assicurarsi di scollegare la spina dalla presa a muro prima della pulizia. Per pulire il prodotto, passare un panno asciutto o leggermente inumidito (e strizzato per bene). Non utilizzare solventi, benzina o alcol.
Nota: Il cavo CA potrebbe non essere fornito nella confezione. La forma del connettore del cavo CC differisce a seconda del modello.

Español

Antes del uso
Para un uso seguro de este producto, asegúrese de leer con atención el presente manual antes de comenzar a utilizarlo. Conserve este manual en un lugar accesible.

Para un uso seguro
Con el fin de prevenir posibles lesiones a clientes o a otras personas o posibles daños en la propiedad, este manual contiene los siguientes símbolos. Lea este manual con el propósito de entender en profundidad la presente información.

⚠ADVERTENCIA
No tener en consideración este dispositivo y utilizar el producto de forma indebida puede desembocar en muerte o graves lesiones.

⚠PRECAUCIÓN
No tener en consideración este dispositivo y utilizar el producto de forma indebida puede desembocar en lesiones corporales o daños físicos.

Acerca de los símbolos en los productos Epson
Los símbolos indican los siguientes significados.

⚠ Advertencia / Precaución
⎓ Corriente continua | ∼ Corriente alterna
Polaridad del conector de alimentación CC
SOLO PARA USO INTERIOR.

Precauciones de Seguridad
Asegúrese de cumplir las siguientes precauciones para usar el producto. El uso inapropiado puede provocar descargas eléctricas, fuego u otros accidentes.

⚠ADVERTENCIA
- **No utilizar bajo condiciones inadecuadas como pueden ser humo, olores o sonidos inusuales. Desconectar de inmediato el enchufe de la toma de corriente de la pared y contactar a su proveedor o al Servicio Técnico de Epson.**
- **No utilizar en caso de que agua u otros líquidos salpiquen el producto. Desconectar de inmediato el enchufe de la toma de corriente de la pared y contactar a su proveedor o al Servicio Técnico de Epson.**
- **No hacer el intento de reparar uno mismo el producto.**
- **No intentar desensamblar o modificar el producto.**
- **No deje que materiales extraños caigan dentro del aparato.**
- **Asegurarse de utilizar la tensión especificada.**
- **No usar este adaptador de CA para otros productos que no sean los especificados por Epson.**
- **Asegurarse de estar utilizando el cable de C.A./c.a proporcionado junto con el producto o uno especificado. Asimismo, no usarlo con otros dispositivos que no sean los especificados.**
- **Tener en cuenta las siguientes precauciones al usar los cables.**
  - No usar los cables si están dañados.
  - No modificar los cables.
  - Evitar doblar y torcer los cables o tirar de ellos con fuerza.
  - No situar los cables cerca de equipos calefactores.
- **Tener en cuenta las siguientes precauciones al usar el enchufe.**
  - No insertar o desconectar el enchufe con las manos mojadas.
  - Comprobar que el enchufe esté limpio antes de insertarlo.
  - Asegurarse de insertar por completo las clavijas.
  - Quitar con regularidad el enchufe de la toma de corriente de la pared y limpiar la base de las clavijas y el hueco entre ellas.
- **No situar objetos pesados encima del adaptador de C.A./c.a o de los cables.**
- **Asegurarse de que el producto no se encuentre cubierto por ninguna tela.**
- **No poner piezas metálicas como broches en contacto con los conectores y el enchufe.**
- **El producto debe evitar las siguientes circunstancias durante su uso o cuando se encuentre embalado.**
  Lugares inestables, luz solar directa, temperatura y humedad elevadas, cambios extremos de temperatura y humedad, equipos de calefacción y refrigeración, altos niveles de polvo, materiales volátiles, fuego, lugares que puedan humedecerse con líquidos como agua o aceite, vibraciones e impactos.
- **Asegurarse regularmente de que el enchufe y la entrada de C.A./c.a estén limpios y no estén mojados con líquidos como agua.**

⚠PRECAUCIÓN
- Al desconectar el cable, sujetarlo con firmeza en la zona del enchufe o del conector. No tirar del mismo cable.
- Al quitar el adaptador de C.A./c.a, desconectar el enchufe siempre de la toma de corriente de la pared antes de desconectar el cable de C.C./c.c.
- Para garantizar la seguridad, desconectar el enchufe de la toma de corriente de la pared antes de abandonarlo durante un periodo prolongado de tiempo.

Instalación
Siga los pasos de más abajo para instalar el producto.
1. Conectar el cable de C.C./c.c a un dispositivo.
2. Insertar con firmeza el conector del cable de C.A./c.a por completo en la entrada de C.A./c.a.
3. Insertar con firmeza el enchufe por completo en la toma de corriente de la pared.
4. Colocar el adaptador de C.A./c.a de tal modo que su etiqueta señale hacia abajo.

⚠ADVERTENCIA
- **Asegurarse de que el cable de C.A./c.a cumple los estándares más importantes de seguridad y que incluye un terminal de conexión a tierra para el sistema de alimentación (terminal PE). De lo contrario puede haber una descarga eléctrica.**
- **No situar cargas múltiples en la toma de corriente de la pared. Una sobrecarga de la salida puede desembocar en fuego.**
- **No aplicar pegamento para pegar la entrada de C.A./c.a con el cable de C.A./c.a.**

⚠PRECAUCIÓN
- No conectar salidas eléctricas cerca de dispositivos que generen cambios de tensión o ruido eléctrico. De manera especial, mantenerse alejado de dispositivos que usen grandes motores eléctricos.
- No conectar la unidad a un cable alargador o ladrón de corriente.

Limpieza
Asegúrese de desconectar el enchufe de la toma de corriente de la pared antes de comenzar la limpieza.
Para limpiar el producto, use un trapo seco o ligeramente húmedo (bien escurrido). No use disolventes, gasolina ni alcohol.

Nota: Puede que el cable de C.A./c.a no venga incluido en el embalaje. La forma del conector del cable de C.C./c.c varía en función del modelo.

Português

Antes de utilizar
Para utilizar este equipamento em segurança, certifique-se de que lê este manual com atenção antes de começar a utilizá-lo. Guarde o manual num local acessível.

Para uma utilização segura
Para evitar que os clientes e outras pessoas sofram ferimentos ou ocorram danos de propriedade, este manual inclui os seguintes símbolos. Leia este manual depois de compreender por completo estas informações.

⚠AVISO
Se este aviso for ignorado e utilizar o produto incorrectamente, pode resultar na morte ou em ferimentos graves.

⚠CUIDADO
Se este aviso for ignorado e o produto for utilizado incorrectamente, podem ocorrer lesões corporais ou ferimentos.

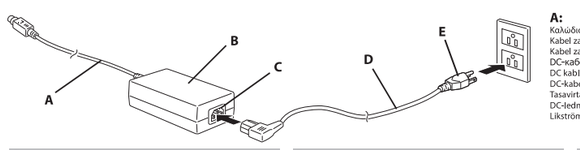
Acerca dos símbolos dos produtos Epson
Os símbolos têm os significados listados abaixo.

⚠ Aviso / Cuidado
⎓ Corrente contínua | ∼ Corrente alterna
Polaridade do conector DC
APENAS PARA UTILIZAÇÃO EM INTERIORES.

Precauções de segurança
Quando utilizar o equipamento, certifique-se de que segue as seguintes precauções. O manuseamento incorrecto pode dar origem a choque eléctrico, incêndio ou outros acidentes.

⚠AVISO
- **Nunca utilize o equipamento em condições anormais, como fumo, odores ou sons invulgares. Desligue de imediato a ficha da tomada de parede e contacte o revendedor ou o Centro de reparação da Epson.**
- **Não volte a utilizar o equipamento se entrar água ou outros líquidos. Desligue de imediato a ficha da tomada de parede e contacte o revendedor ou o Centro de reparação da Epson.**
- **Nunca repare o produto.**
- **Nunca desmonte ou modifique o equipamento.**
- **Não permita a entrada de objectos estranhos no interior do produto.**
- **Certifique-se de que utiliza a tensão especificada.**
- **Não utilize este adaptador AC em quaisquer produtos que não sejam os especificados pela Epson.**
- **Certifique-se de que utiliza o cabo CA fornecido com o equipamento ou um cabo especificado. Além disso, nunca utilize o cabo em dispositivos que não sejam especificados.**
- **Siga as seguintes precauções quando utilizar os cabos.**
  - Não utilize os cabos se estiverem danificados.
  - Não modifique os cabos.
  - Evite dobrar, torcer e puxar demasiado os cabos.
  - Não coloque os cabos perto de equipamento de aquecimento.
- **Siga as seguintes precauções quando utilizar a ficha.**
  - Não insira nem desligue a ficha com as mãos molhadas.
  - Verifique se a ficha está limpa antes de inseri-la.
  - Cert

Εγχειρίδιο χρήσης τροφοδοτικού AC
Električni napajalnik – navodila za uporabo
Priručnik za korisnike za adapter za izmjeničnu struju
Упатство за корисникот за AC-адаптер
Korisničko uputstvo za AC adapter
Brugervejledning til AC-adapter
Verkkolaitteen käyttöopas
Brukerveiledning for AC-adapter
Användarmanual för växelströmsadapter



A: Καλώδιο DC · Kabel za enosmerni tok · Kabel za istosmjernu struju · DC-кабел · DC kabl · DC-kabel · Tasavirtajohto · DC-ledning · Likströmskabel

B: Τροφοδοτικό AC · Napajalnik · Adapter za izmjeničnu struju · AC-адаптер · AC adapter · AC-adapter · Verkkolaite · AC-adapter · Växelströmsadapter

C: Είσοδος AC · Vhod za izmenični tok · Ulaz za izmjeničnu struju · AC-приклучок · AC ulaz · AC indgang · Verkkovirtatulo · AC-inngang · Växelströmsingång

D: Καλώδιο AC · Kabel za izmenični tok · Kabel za izmjeničnu struju · AC-кабел · AC kabl · AC-kabel · Virtajohto · AC-ledning · Växelströmskabel

E: Βύσμα · Vtič · Utikač · Приклучок · Utikač · Stikket · Pistoke · Støpselet · Kontakten

Ελληνικά

Πριν από τη χρήση
Για ασφαλή χρήση του προϊόντος και πριν από τη χρήση του, φροντίστε να διαβάσετε προσεκτικά από το εγχειρίδιο. Φυλάξτε το εγχειρίδιο σε προσβάσιμη τοποθεσία.

Για την ασφαλή χρήση
Με σκοπό να αποφευχθεί ο τραυματισμός των πελατών και άλλων ανθρώπων ή υλικές ζημιές, σε αυτό το εγχειρίδιο χρησιμοποιούνται τα ακόλουθα σύμβολα. Διαβάστε αυτό το εγχειρίδιο αφού κατανοήσετε καλά αυτά τα στοιχεία.

⚠ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ**
Αν αγνοήσετε αυτήν την οθόνη και, κατά συνέπεια, χειριστείτε με ακατάλληλο τρόπο το προϊόν, υπάρχει κίνδυνος θανάτου ή σοβαρού τραυματισμού.

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ**
Αν αγνοήσετε αυτήν την οθόνη και, κατά συνέπεια, χειριστείτε με ακατάλληλο τρόπο το προϊόν, υπάρχει κίνδυνος τραυματισμού ή υλικής ζημιάς.

Πληροφορίες για τα σύμβολα που υπάρχουν στα προϊόντα Epson
Τα σύμβολα υποδεικνύουν τα παρακάτω.

⚠ Προειδοποιήσεις / Προφυλάξεις
Συνεχές ρεύμα | Εναλλασσόμενο ρεύμα
Πολικότητα τροφοδοτικού DC
ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ.

Μέτρα ασφαλείας
Φροντίστε να συμμορφώνεστε με τις παρακάτω προφυλάξεις όταν χρησιμοποιείτε το προϊόν. Ο εσφαλμένος χειρισμός μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία, πυρκαγιά ή άλλα ατυχήματα.

⚠ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ**
- **Πριν από τη χρήση, φροντίστε ότι η τάση του προϊόντος σε περίπτωση ύπαρξης μη φυσιολογικών συνθηκών, ισοδύναμη ή ηλεκτρικά ισοδύναμη με τη τάση εξόδου του καλωδίου AC σε όλη τη διαδρομή στην υποδοχή AC.**
- **Πριν από τη χρήση, φροντίστε ότι η τάση εξόδου του προϊόντος είναι ίδια με αυτή που αναγράφεται στο πρακτικό εγχειρίδιο.**
- **Μην αφήσετε ξένα υλικά να πέσουν μέσα στο προϊόν.**
- **Φροντίστε να χρησιμοποιείτε το προϊόν με την καθορισμένη τάση.**
- **Μη χρησιμοποιείτε το τροφοδοτικό AC για οποιαδήποτε άλλο προϊόντα εκτός από αυτά που ορίζονται από την Epson.**
- **Φροντίστε να χρησιμοποιείτε το καλώδιο AC που παρέχεται μαζί με το προϊόν ή το καθορισμένο καλώδιο. Επίσης, ποτέ μην το χρησιμοποιείτε με άλλες συσκευές εκτός από αυτές που ορίζονται.**
- **Τηρείτε τις ακόλουθες προφυλάξεις κατά το χειρισμό των καλωδίων.**
  - Μη χρησιμοποιείτε τα καλώδια εάν είναι κατεστραμμένα.
  - Μην τροποποιείτε τα καλώδια.
  - Αποφύγετε την υπερβολική κάμψη, συστροφή και το τράβηγμα των καλωδίων.
  - Μην τοποθετείτε τα καλώδια κοντά σε εξοπλισμό θέρμανσης.
- **Τηρείτε τις ακόλουθες προφυλάξεις κατά το χειρισμό των φις.**
  - Μην τοποθετείτε τα καλώδια εάν δεν με βρεγμένα χέρια.
  - Βεβαιωθείτε ότι το φις είναι καθαρό πριν από την εισαγωγή του.
  - Φροντίστε να εισαγάγετε τις βελόνες πλήρως.
  - Αφαιρέστε το βύσμα από την πρίζα και καθαρίστε τις βελόνες στη βάση και ανάμεσα.
- **Ποτέ μην πατάτε και μην τοποθετείτε βαριά αντικείμενα επάνω στο τροφοδοτικό AC ή τα καλώδιο.**
- **Φροντίστε να μην καλύπτετε το προϊόν με ύφασμα.**
- **Ποτέ μη φέρνετε σε επαφή με τις υποδοχές και την πρίζα μεταλλικά εξαρτήματα, όπως συνδετήρες.**
- **Το προϊόν δεν πρέπει να φυλάσσεται στις παρακάτω συνθήκες τόσο όταν χρησιμοποιείται όσο και όταν είναι αποθηκευμένο.**
  Ασταθείς επιφάνειες, άμεσο ηλιακό φως, υψηλή θερμοκρασία και υγρασία, απότομες αλλαγές στη θερμοκρασία και την υγρασία, εξοπλισμό θέρμανσης και ψύξης, υψηλά επίπεδα σκόνης, πτητικά υλικά, φωτιά, σημεία που μπορούν να βραχούν με νερό και λάδι, δονήσεις και πτώσεις.
- **Ελέγχετε τακτικά ότι η πρίζα και η υποδοχή AC είναι καθαρά και ότι δεν είναι βρεγμένα με νερό.**

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ**
- Κατά την αποσύνδεση των καλωδίων, κρατήστε σταθερά στην πρίζα ή τις υποδοχές. Μην τραβάτε το ίδιο το καλώδιο.
- Όταν αφαιρείτε το τροφοδοτικό AC αποσυνδέετε πάντα πρώτα το φις από την πρίζα και μετά το καλώδιο DC.
- Για λόγους ασφαλείας, εάν το προϊόν δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα, αποσυνδέστε το φις από την πρίζα.

Τοποθέτηση
Ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα για να εγκαταστήσετε το προϊόν.
1. Συνδέστε το καλώδιο DC σε μια συσκευή.
2. Εισαγάγετε σταθερά το βύσμα του καλωδίου AC σε όλη τη διαδρομή στην υποδοχή AC.
3. Εισαγάγετε σταθερά το βύσμα σε όλη τη διαδρομή μέσα στην πρίζα.
4. Ρυθμίστε το τροφοδοτικό AC έτσι, ώστε η πλευρά της ετικέτας να είναι στραμμένη προς τα κάτω.

⚠ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ**
- **Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο AC πληροί τα σχετικά πρότυπα ασφάλειας και διαθέτει ακροδέκτη γείωσης συστήματος ηλεκτρισμού (ακροδέκτης εγκυμού προστασίας). Διαφορετικά υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.**
- **Ποτέ μην τοποθετείτε πολλά φορτία στην πρίζα. Η υπερφόρτωση της πρίζας μπορεί να οδηγήσει σε πυρκαγιά.**
- **Ποτέ μην επιχειρήσετε να κολλήσετε μαζί την υποδοχή AC και το καλώδιο AC.**

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ**
- Μην συνδέετε το προϊόν σε πρίζες που βρίσκονται κοντά σε συσκευές που δημιουργούν διακυμάνσεις τάσης ή ηλεκτρικό θόρυβο. Πιο συγκεκριμένα, αποφεύγετε συσκευές που χρησιμοποιούν μεγάλους ηλεκτρικούς κινητήρες.
- Μη συνδέσετε τη συσκευή σε πολύπριζο ή καλώδιο επέκτασης.

Καθαρισμός
Πριν από τον καθαρισμό, φροντίστε να αποσυνδέσετε το φις από την πρίζα.
Για να καθαρίσετε το προϊόν, σκουπίστε με ένα στεγνό ή ελαφρώς νοτισμένο (και καλά στυμμένο) πανί. Μη χρησιμοποιείτε διαλυτικό, βενζίνη ή αλκοόλ.

Σημείωση: Το καλώδιο AC ενδέχεται να μην περιλαμβάνεται στη συσκευασία. Το σχήμα της σύνδεσης του καλωδίου DC διαφέρει ανάλογα με το μοντέλο.

Slovenščina

Pred uporabo
Pred uporabo preberite ta navodila za uporabo, da zagotovite varno uporabo tega izdelka. Ta navodila hranite na dostopnem mestu.

Za varno uporabo
Z namenom preprečitve telesnih poškodb in poškodb lastnine so bili v ta navodila vključeni simboli. Pred uporabo izdelka se prepričajte, da v celoti razumete informacije, navedene v teh navodilih.

⚠ **OPOZORILO**
Ta simbol označuje nevarnost resnih telesnih poškodb ali smrti v primeru nepravilne uporabe izdelka.

⚠ **POZOR**
Ta simbol označuje nevarnost telesnih ali fizičnih poškodb v primeru nepravilne uporabe izdelka.

O simbolih na Epsonovih izdelkih
Simboli označujejo naslednje:

⚠ Opozorilo / pozor
Enosmerni tok | Izmenični tok
Polarnost napajalnega priključka za enosmerni tok
SAMO ZA NOTRANJO UPORABO.

Previdnostni ukrepi
Upoštevajte naslednje previdnostne ukrepe za uporabo izdelka. Nepravilna uporaba lahko privede do električnega udara, požara ali druge nezgode.

⚠ **OPOZORILO**
- **Ne uporabljajte izdelka v neobičajnih razmerah, ko na primer iz izdelka uhaja dim ali izdelek oddaja nenavaden vonj/zvok. Takoj izvlecite vtič iz električne vtičnice in se obrnite na prodajalca ali Epsonovo središče za popravila.**
- **Ne uporabljajte izdelka, ki je bil polit z vodo ali drugo tekočino. Takoj izvlecite vtič iz električne vtičnice in se obrnite na prodajalca ali Epsonovo središče za popravila.**
- **Ne poskušajte popraviti izdelka.**
- **Ne razstavljajte ali spreminjajte izdelka.**
- **Pazite, da v izdelek ne pade tujek.**
- **Uporabljajte navedeno napetost.**
- **Napajalnika ne uporabljajte za izdelke, ki jih Epson ni predvidel za uporabo s tem napajalnikom.**
- **Uporabljajte kabel za izmenični tok, ki je priložen izdelku, ali drug ustrezen kabel. Kabla ne uporabljajte z izdelki, ki niso predvideni za uporabo s tem kablom.**
- **Pri ravnanju s kabli upoštevajte spodnje previdnostne ukrepe.**
  - Ne uporabljajte poškodovanih kablov.
  - Ne spreminjajte lastnosti kablov.
  - Preprečite prekomerno upogibanje, zvijanje in vlečenje kablov.
  - Kablov ne polagajte v bližino grelne opreme.
- **Pri ravnanju z vtičem upoštevajte spodnje previdnostne ukrepe.**
  - Vtiča se ne dotikajte z mokrimi rokami.
  - Preden vstavite vtič v vtičnico, se prepričajte, da je vtič čist.
  - Vtič vstavite tako, da potisnete pola do konca v vtičnico.
  - Redno odstranite vtič iz vtične in očistite območje okoli polov in med njima.
- **Ne stopajte na napajalnik/kable in nanje ne odlagajte težkih predmetov.**
- **Prepričajte se, da napajalnik ni prekrit s tkanino.**
- **Pazite, da kovinski deli, kot so zatiči, ne pridejo v stik s priključki ali vtičem.**
- **Med uporabo ali shranjevanjem izdelka preprečite njegovo izpostavljenost tem pogojem:**
  spremenljive razmere, neposredna sončna svetloba, visoka temperatura in vlažnost, izredne spremembe temperature ali vlažnosti, greben ali hladilna oprema, zelo prašno okolje, hlapljive snovi, požar, mesta, izpostavljena tekočinam (npr. voda ali olje), tresljaji, udarci.
- **Redno preverjajte, da sta vtič in vtičnica čisti in suha.**

⚠ **POZOR**
- Kabel odklopite tako, da ga držite trdno za vtič ali priključek. Ne vlecite kabla.
- Napajalnik odstranite tako, da najprej izvlečete vtič iz vtičnice in šele nato odklopite kabel za enosmerni tok.
- Če izdelka ne nameravate uporabljati daljši čas, zaradi varnosti izvlecite vtič iz električne vtičnice.

Namestitev
Upoštevajte spodnja navodila za namestitev izdelka.
1. Priključite kabel za enosmerni tok na napravo.
2. Vstavite priključek kabla za izmenični tok tako, da ga potisnete do konca v vhod za izmenični tok.
3. Vstavite vtič v električno vtičnico tako, da ga potisnete do konca.
4. Postavite napajalnik tako, da je oznaka obrnjena navzdol.

⚠ **OPOZORILO**
- **Preverite, ali kabel za izmenični tok izpolnjuje ustrezne varnostne standarde in vključuje ozemljitveni priključek (PE). V nasprotnem primeru lahko pride do električnega udara.**
- **Ne preobremenite električne vtičnice. Saj lahko pride do požara.**
- **Ne zlepite vhoda in kabla za izmenični tok.**

⚠ **POZOR**
- Izdelka ne priključite v vtičnico v bližini naprav, ki ustvarjajo napetostna nihanja ali električni šum. Izdelka ne uporabljajte v bližini naprav, ki uporabljajo velike električne motorje.
- Enote ne povežite z naniznim podaljškom ali podaljševalnim kablom.

Čiščenje
Pred čiščenjem izdelka izvlecite vtič iz vtičnice.
Izdelek očistite tako, da ga obrišete s suho ali rahlo navlaženo (in temeljito ožeto) krpo. Ne uporabljate razredčila, bencina ali alkohola.

Opomba: Kabel za izmenični tok morda ni priložen izdelku. Oblika priključka kabla za enosmerni tok se razlikuje glede na model.

Hrvatski

Prije upotrebe
Kako biste se proizvodom sigurno koristili, prije upotrebe pažljivo pročitajte ovaj priručnik. Čuvajte ovaj priručnik na lako dostupnom mjestu.

Za sigurnu upotrebu
Radi sprječavanja nanošenja štete kupcima i drugim ljudima ili materijalne štete, ovaj priručnik sadržava sljedeće simbole. Pročitajte ovaj priručnik nakon što ste u potpunosti shvatili te informacije.

⚠ **UPOZORENJE**
Ako se ovaj prikaz zanemari i proizvodom se pogrešno rukuje, to može dovesti do smrti ili teške ozljede.

⚠ **OPREZ**
Ako se ovaj prikaz zanemari i proizvodom se pogrešno rukuje, to može dovesti do tjelesne ozljede ili fizičke štete.

O simbolima na proizvodima Epson
Simboli upućuju na značenja u nastavku.

⚠ Upozorenje / Oprez
Istosmjerna struja | Izmjenična struja
Polaritet priključka za istosmjernu struju
SAMO ZA UPOTREBU U ZATVORENOM PROSTORU.

Mjere opreza
Pobrinite se da proučite sljedeće mjere opreza za uporabu proizvoda. Nepropisno rukovanje može dovesti do strujnog udara, požara ili drugih nezgoda.

⚠ **UPOZORENJE**
- **Nikada nemojte nastaviti s uporabom u abnormalnim uvjetima, kao što su dim, neobični mirisi ili zvukovi. Smjesta isključite utikač iz zidne utičnice te se obratite svojem dobavljaču ili Centru za popravke proizvoda Epson.**
- **Nikada nemojte nastavljati s uporabom ako se voda ili druga tekućina izlije po proizvodu. Smjesta isključite utikač iz zidne utičnice te se obratite svojem dobavljaču ili Centru za popravke proizvoda Epson.**
- **Nikada nemojte nastavljati s uporabom ako se voda ili druga tekućina izlije po proizvodu. Smjesta isključite utikač iz zidne utičnice te se obratite svojem dobavljaču ili Centru za popravke proizvoda Epson.**
- **Nikada ne pokušavajte samostalno popraviti proizvod.**
- **Nikada ne pokušavajte rasklapati ili izmjenjivati proizvod.**
- **Nemojte dopustiti da strana tvar padne u proizvod.**
- **Pobrinite se da ga upotrebljavate pod navedenim naponom.**
- **Uporabljajte kabel za izmenični tok, ki je priložen izdelku, ali drug ustrezen kabel. Kabla ne uporabljajte z izdelki, ki niso predvideni za uporabo s tem kablom.**
- **Pri ravnanju s kabli upoštevajte spodnje previdnostne ukrepe.**
  - Ne upotrebljavajte poškodovanih kabelova.
  - Ne mijenjajte svojstva kabelova.
  - Izbjegavajte prekomerno savijanje, uvijanje i vučenje kabelova.
  - Kabelove ne polažite u blizinu grijaćih tijela.
- **Prilikom rukovanja utikačem pazite na sljedeće:**
  - Ne dodirujte utikač mokrim rukama.
  - Prije umetanja provjerite je li utikač čist.
  - Svakako se pobrinite da su šiljci do kraja utaknuti.
  - Redovito uklanjajte utikač iz zidne utičnice i čistite područje šiljaka te između šiljaka.
- **Nikada nemojte nagaziti ili stavljati teške predmete na vrh adaptera za izmjeničnu struju ili na kabele.**
- **Pobrinite se da proizvod nije prekriven kakvom tkaninom.**
- **Nikada nemojte metalne dijelove poput zatvarača dovoditi u doticaj s priključcima i utikačem.**
- **Proizvod mora biti udaljen od sljedećeg kada se upotrebljava i kada je skladišten.**
  Labavi polozaji, izravna sunčeva svjetlost, visoka temperatura i vlaga, ekstremne promjene u temperaturi i vlažnosti, oprema za grijanje i hlađenje, visoke razine prašine, hlapljivi materijali, vatra, lokacije koje mogu postati mokre od tekućine kao što je voda i ulje, vibracija i udarci.
- **Redovito provjeravajte jesu li utikač i otvor za izmjeničnu struju čisti te nisu li mokri od tekućine kao što je voda.**

⚠ **OPREZ**
- Kada isključujete kabele, držite ih čvrsto za utikač ili u podnožju priključka. Nemojte povlačiti sam kabel.
- Kada uklanjate adapter izmjenične struje, uvijek isključite utikač iz zidne utičnice prije isključivanja kabela istosmjerne struje.
- Kako biste osigurali sigurnost, isključite utikač iz zidne utičnice prije nego što ga ostavite na duže razdoblje.

Postavljanje
Slijedite korake u nastavku za postavljanje proizvoda.
1. Spojite kabel istosmjerne struje s uređajem.
2. Čvrsto, do kraja umetnite priključak kabela izmjenične struje u ulaz za izmjeničnu struju.
3. Čvrsto, do kraja umetnite utikač u zidnu utičnicu.
4. Postavite adapter izmjenične struje tako da strana s oznakom bude okrenuta prema dolje.

⚠ **UPOZORENJE**
- **Pobrinite se da kabel izmjenične struje zadovoljava važeće sigurnosne standarde i uključuje strujnu sklopku uzemljenja (priključak PE). U protivnom može doći do strujnog udara.**
- **Nikada nemojte stavljati više priključaka u zidnu utičnicu. Preopterećenje utičnice može dovesti do požara.**
- **Nikada nemojte lijepiti otvor i kabel za izmjeničnu struju jedan za drugi.**

⚠ **OPREZ**
- Nemojte spajati na električne utičnice blizu uređaja koji proizvode strujanje napona ili električnu buku. Osobite se držite podalje od uređaja koji se koriste velikim elektromotorima.
- Nemojte spajati uređaj na kabel s više utičnica ili produžni kabel.

Čišćenje
Prije čišćenja izvadite utičnicu iz utičnice.
Izdelek očistite tako, da ga obrišete s suho ali rahlo navlaženo (in temeljito ožeto) krpo. Ne uporabljate razredčila, bencina ali alkohola.

Napomba: Moguće je da kabel izmjenične struje nije isporučen u paketu. Oblik priključka kabela istosmjerne struje razlikuje se ovisno o modelu.

македонски

Пред употреба
За безбедно користење на производот, прочитајте го упатството внимателно пред да започнете да го користите производот. Чувајте го упатството на достапна локација.

За безбедна употреба
За да се спречи повреда на корисниците и на другите луѓе или оштетување на имотот, упатството го содржи следните симболи. Прочитајте го упатството откако потполно ќе ги разберете овие информации.

⚠ **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ**
Доколку се игнорира овој приказ и неправилно се ракува со производот, може да дојде до смрт или сериозна повреда.

⚠ **ВНИМАНИЕ**
Доколку се игнорира овој приказ и неправилно се ракува со производот, може да дојде до телесна повреда или физичко оштетување.

За симболите на производите на Epson
Симболите го означуваат значењето наведено подолу.

⚠ Предупредување / Внимание
Еднонасочна струја | Наизменична струја
Поларност на приклучокот за еднонасочна струја
САМО ЗА КОРИСТЕЊЕ ВО ЗАТВОРЕНИ ПРОСТОРИИ.

Безбедносни мерки на претпазливост
Внимавајте на следните мерки за претпазливост при користење на производот. Несоодветното користење може да доведе до струен удар, пожар или други несгоди.

⚠ **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ**
- **Никогаш не продолжувајте да го користите при абнормални услови, како на пример, чад, необични мириси или звуци. Веднаш исклучете го приклучокот од ѕидниот штекер и контактирајте со продавачот или со Сервисниот центар на Epson.**
- **Никогаш не продолжувајте со користење ако се истури вода или друга течност врз производот. Веднаш исклучете го приклучокот од ѕидниот штекер и контактирајте со продавачот или со Сервисниот центар на Epson.**
- **Никогаш не обидувајте се да го поправите производот самите.**
- **Никогаш не обидувајте се да го расклопите или измените производот.**
- **Не дозволувајте туѓи материи да влезат во производот.**
- **Уверете се дека го користите со назначената волтажа.**
- **Не користете го АС-адаптерот за производи што не се назначени од Epson.**
- **Уверете се дека го користите доставениот АС-кабел со производот или назначениот кабел. Исто така, не користете го со кои било други уреди освен со назначените.**
- **Внимавајте на следните мерки на претпазливост кога ракувате со каблите.**
  - Не користете ги каблите ако се оштетени.
  - Не модифицирајте ги каблите.
  - Избегнувајте прекумерно свиткување, вртење или влечење на каблите.
  - Не поставувајте ги каблите во близина на опрема за греење.
- **Внимавајте на следните мерки на претпазливост кога ракувате со приклучокот.**
  - Не менувајте го и не извлекувајте го приклучокот со мокри раце.
  - Проверете дали приклучокот е чист пред да го вметнете.
  - Уверете се дека сте ги вметнале запците доврз.
  - Редовно отстранувајте го приклучокот од ѕидниот штекер и чистете ја основата на запците и помеѓу нив.
- **Никогаш не газете и не поставувајте тешки објекти врз АС-адаптерот или каблите.**
- **Уверете се дека производот не е покриен со каква било ткаенина.**
- **Никогаш не поставувајте метални делови, како на пример завртки, во контакт со конекторите и приклучокот.**
- **Производот треба да се чува подалеку од следново, кога се користи и при складирање.**
  Нестабилни локации, директна сончева светлина, висока температура и влажност, екстремни промени во температурата и влажноста, опрема за греење и ладење, високи нивоа на прав, испарливи материјали, оган, локации ако може да станат влажни со течност како вода и масло, вибрации и удари.
- **Редовно проверувајте дали приклучокот и влезот за наизменична струја се чисти и дека не се мокри од течност, како на пример, вода.**

⚠ **ВНИМАНИЕ**
- Кога ги исклучувате каблите, држете ги цврсто кај приклучокот или областа на конекторот. Не влечете го самиот кабел.
- Кога го отстранувате АС-адаптерот, секогаш извлечете го приклучокот од ѕидниот штекер пред да го извлечете ДС-кабелот.
- За безбедност, извлечете го приклучокот од ѕидниот штекер пред да го оставите подолг временски период.

Инсталација
Следете ги чекорите долу за да го инсталирате производот.
1. Поврзете го ДС-кабелот со уредот.
2. Цврсто вметнете го конекторот на АС-кабелот докрај во влезот за наизменична струја.
3. Цврсто вметнете го приклучокот докрај во ѕидниот штекер.
4. Поставете го АС-адаптерот, така што страната со етикетата е свртена надолу.

⚠ **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ**
- **Уверете се дека АС-кабелот ги задоволува релевантните безбедносни стандарди и вклучува терминал за заземјување на струјниот систем (PE-терминал). Инаку може да дојде до струен удар.**
- **Никогаш не поставувајте повеќе приклучоци на ѕидниот штекер. Преоптоварувањето на штекерот може да одведе до пожар.**
- **Никогаш не залепувајте го АС-влезот со АС-кабелот.**

⚠ **ВНИМАНИЕ**
- Никогаш не приклучувајте во електрични штекери во близина на уреди што генерираат флуктуации на волтажата или електричниот шум. Особено, држете го подалеку од уреди што користат големи електрични мотори.
- Не поврзувајте го уредот со кабел со повеќе приклучоци или продолжен кабел.

Чистење
Секогаш извлекувајте го приклучокот од ѕидниот штекер пред чистење.
За да го исчистите производот, избришете го со сува или малку навлажнета (и цврсто исцеклана) крпа. Не користете разредувач, бензин или алкохол.

Забелешка: АС-кабелот може да не е даден во пакетот. Формата на конекторот на ДС-приклучокот се разликува во зависност од моделот.

Srpski

Pre upotreba
Pre korišćenja proizvoda obavezno pročitajte ovo uputstvo radi bezbedne upotrebe. Čuvajte ovo uputstvo na dostupnoj lokaciji.

Za bezbednu upotrebu
Kako bi se sprečilo ozleđivanje korisnika i drugih ljudi ili oštećivanje imovine, ovo uputstvo sadrži sledeće simbole. Molimo vas da pročitate ovo uputstvo nakon što ste temeljito razmotrili navedene informacije.

⚠ **UPOZORENJE**
Ako zanemarite ovaj prikaz i pogrešno upotrebite proizvod, može doći do smrtnog ishoda ili ozbiljnog povređivanja.

⚠ **PAŽNJA**
Ako zanemarite ovaj prikaz i pogrešno upotrebite proizvod, može doći do telesnih povreda ili fizičkog oštećivanja.

Informacije o simbolima na Epson proizvodima
Simboli označavaju dolenavedena značenja.

⚠ Upozorenje/pažnja
Jednosmerna struja | Naizmenična struja
Polovi dc strujnog konektora
SAMO ZA UPOTREBU U ZATVORENOM PROSTORU.

Bezbednosne mere predostrožnosti
Pridržavajte se sledećih mera predostrožnosti kada koristite proizvod. Neodgovarajuće rukovanje može da izazove električni udar, požar ili druge akcidente.

⚠ **UPOZORENJE**
- **Nikada nemojte da nastavite sa korišćenjem u nestandardnim uslovima, kao što su pojava dima, neobični mirisi ili zvukovi. Odmah izvucite utikač iz zidne utičnice i obratite se prodavcu ili centru za popravke kompanije Epson.**
- **Nikada nemojte da nastavite sa korišćenjem ako na proizvod dospe voda ili neka druga tečnost. Odmah izvucite utikač iz zidne utičnice i obratite se prodavcu ili centru za popravke kompanije Epson.**
- **Nikada ne pokušavajte sami da popravite proizvod.**
- **Nikada ne pokušavajte da rastavite ili izmenite proizvod.**
- **Ne dozvolite da u proizvod dospe neko strano telo.**
- **Obezbedite korišćenje pod definisanim naponom.**
- **Nemojte da koristite ovaj AC adapter za proizvode koje nije definisao Epson.**
- **Obezbedite upotrebu AC kabla koji je dostavljen uz proizvod ili definisanog kabla. Takođe, nemojte nikada da ga koristite sa uređajima koji nisu definisani.**
- **Pridržavajte se sledećih mera predostrožnosti kada rukujete kablovima.**
  - Nemojte da koristite kablove ako su oštećeni.
  - Nemojte da vršite izmene na kablovima.
  - Izbegavajte prekomerno savijanje, uvijanje ili izvlačenje kablova.
  - Nemojte da postavljate kablove u blizini opreme za grejanje.
- **Pridržavajte se sledećih mera predostrožnosti kada rukujete utikačem.**
  - Nemojte da ukopčavate ili iskopčavate utikač kada su vam ruke vlažne.
  - Pre nego što ga ukopčate, proverite da li je utikač čist.
  - Obezbedite da ulegnove viljuške ulaze celom dužinom.
  - Redovno izvlačite utikač iz zidne utičnice i čistite osnovu viljuska i prostor između njih.
- **Nikada nemojte da gazite preko AC adaptera ili kablova i nemojte da stavljate teške predmete na njih.**
- **Obezbedite da proizvod ne bude pokriven bilo kakvom tkaninom.**
- **Nikada nemojte da postavljate metalne delove, kao što su priključnici, tako da budu u kontaktu sa konektorima i utikačem.**
- **Proizvod morate da držite na odstojanju od dolenavedenih objekata i uslova, prilikom upotrebe i čuvanja.**
  Nestabilne lokacije, direktna sunčeva svetlost, visoka temperatura i vlažnost, ekstremne promene temperature i vlažnosti, oprema za grejanje i rashlađivanje, visoki stepen prisustva prašine, isparljivi materijali, vatra, lokacije koje mogu da postanu vlažne usled dejstva vode i ulja, vibracija i udar.
- **Redovno proveravajte da li su utikač i AC ulaz čisti i da nisu vlažni usled prisustva tečnosti kakva je voda.**

⚠ **PAŽNJA**
- Kada izvlačite kablove, držite ih čvrsto za utikač ili na mestu konektora. Ne vucite sam kabl.
- Kada uklanjate AC adapter, uvek najpre izvucite utikač iz zidne utičnice pre nego što odspojite DC kabl.
- Radi bezbednosti, izvucite utikač iz zidne utičnice pre nego što ga ostavite na duži vremenski period.

Montaža
Pratite dolenavedene korake za montažu proizvoda.
1. Povežite DC kabl sa uređajem.
2. Čvrsto ukopčajte konektor AC kabla celom dužinom u AC ulaz.
3. Čvrsto ukopčajte utikač celom dužinom u zidnu utičnicu.
4. Postavite AC adapter tako da njegova strana sa etiketom bude okrenuta nadole.

⚠ **UPOZORENJE**
- **Obezbedite usaglašenost AC kabla sa relevantnim bezbednosnim standardima kao i da poseduje terminal za uzemljenje (PE terminal). U suprotnom može doći do električnog udara.**
- **Nemojte višestruko da opterećujete zidnu utičnicu. Njeno prekomerno opterećivanje može izazvati vatru.**
- **Nikada nemojte da povezujete AC ulaz i AC kabl lepkom.**

⚠ **PAŽNJA**
- Nemojte da vršite povezivanje na električne utičnice koje su blizu uređaja koji izazivaju promene napona ili električni šum. Posebno izbegavajteuređaje koji koriste velike električne motore.
- Nemojte da povezujete jedinicu na produžni kabl.

Čišćenje
Pre čišćenja, obavezno izvucite utikač iz zidne utičnice.
Za čišćenje proizvoda koristite suvu ili blago navlaženu (i dobro oceđenu) krpu. Ne koristite razređivač, benzin ni alkohol.

Beleška: Pakovanje ne mora da sadrži AC kabl. Oblik DC kablovskog konektora se razlikuje u zavisnosti od modela.

Dansk

Før brug
Læs denne vejledning grundigt før brug af produktet for sikker brug. Opbevar vejledningen på et let tilgængeligt sted.

For sikker brug
For at forhindre skade på kunder og andre mennesker eller skade på eiendom, indeholder denne vejledning følgende symboler. Læs vejledningen efter at have forstået denne information fuldt ud.

⚠ **ADVARSEL**
Hvis dette display ignoreres og produktet fejlhåndteres, kan det resultere i død eller alvorlige skader.

⚠ **FORSIGTIG**
Hvis dette display ignoreres og produktet fejlhåndteres, kan det resultere i legemsbeskadigelse eller fysiske mén.

Om symbolerne på Epsons produkter
Betydningen af symbolerne er anført nedenfor.

⚠ Advarsel / Forsigtig
Jævnstrøm | Vekselstrøm
Polaritet ved jævnstrømsforbindelse
KUN TIL INDENDØRS BRUG.

Sikkerhedsforanstaltninger
Sørg for at overholde følgende forholdsregler for brug af produktet. Fejlagtig håndtering kan medføre elektrisk stød, brand eller andre ulykker.

⚠ **ADVARSEL**
- **Fortsæt aldrig brugen under unormale omstændigheder såsom ved røg, usædvanlige lugte eller lyde. Træk stikket ud af kontakten med det samme og kontakt din forhandler eller Epsons reparationscenter.**
- **Fortsæt aldrig brugen, hvis vand eller andre væsker spildes på produktet. Træk stikket ud af kontakten med det samme og kontakt din forhandler eller Epsons reparationscenter.**
- **Forsøg aldrig selv at reparere produktet.**
- **Forsøg aldrig selv at modificere eller skille produktet ad.**
- **Lad ikke fremmedlegemer falde ned i produktet.**
- **Vær opmærksom på at bruge det med den specificerede spænding.**
- **Brug ikke denne AC-adapter til andre produkter end de, som er specificeret af Epson.**
- **Sørg for at bruge det AC kabel, som fulgte med produktet eller det, som er anført. Brug det aldrig sammen med apparater, som ikke er anført.**
- **Vær opmærksom på de følgende forholdsregler, når kablerne håndteres.**
  - Brug ikke kablerne, hvis de er beskadiget.
  - Modificér ikke kablerne.
  - Undgå unødvendig bøjning, vridning og rykken af kabler.
  - Placér ikke kabler tæt på varmeanlæg.
- **Vær opmærksom på de følgende forholdsregler, når stikket håndteres.**
  - Indsæt og træk ikke stikket ud med våde hænder.
  - Kontrollér at stikket er rent før isætning.
  - Sørg for at skubbe stikbenene helt ind.
  - Fjern stikket fra stikkontakten jævnligt og rengør basen af stikbenene og mellem benene.
- **Tvæd aldrig på eller sæt tunge objekter oven på AC-adapteren eller kablerne.**
- **Sørg for, at produktet ikke dækkes med stof.**
- **Bring aldrig metalliske dele såsom fastgørelseselementer i kontakt med strømforbindelse og stik.**
- **Produktet skal holdes væk fra følgende under både brug og opbevaring.**
  Ustabile steder, direkte sollys, høje temperaturer og luftfugtighed, ekstreme ændringer i temperatur og luftfugtighed, varme- og køleudstyr, store mængder støv, flygtige materialer, ild, steder, der kan blive våde af væsker såsom vand og olie, vibrationer og slag.
- **Kontrollér jævnligt, at stikket og AC indgangen er rene og at de ikke er våde pga. væsker såsom vand.**

⚠ **FORSIGTIG**
- Hold godt fast ved stikket eller strømforbindelsesområdet, når kablerne frakobles. Ryk ikke i selve kablet.
- Træk stikket ud af kontakten før frakoblingen af DC-kablet ved fjernelse af AC-adapteren.
- Træk for en sikkerheds skyld stikket ud af kontakten før det efterlades i et længere tidsrum.

Installation
Følg alle trinene herunder ved installation af produktet.
1. Forbind DC-kablet til en enhed.
2. Indsæt AC-kablets strømforbindelse helt ind i AC-indgangen.
3. Indsæt stikket helt ind i stikkontakten.
4. Stil AC-adapteren, så mærkesiden vender ned.

⚠ **ADVARSEL**
- **Sørg for, at dit AC-kabel opfylder de relevante sikkerhedsstandarder og har en jordforbindelse (PE-terminal). Hvis ikke, kan elektriske stød forekomme.**
- **Sæt aldrig flere apparater til samme stikkontakt. Overbelastning af stikkontakten kan resultere i brand.**
- **Lim aldrig AC-indgangen og AC-kablet sammen.**

⚠ **FORSIGTIG**
- Tilslut ikke til stikkontakter tæt på enheder, der genererer spændingsudsving eller elektrisk støj. Undgå især apparater, som bruger store elektroniske motorer.
- Forbind ikke enheden til en strømskinne eller forlængerledning.

Rengøring
Sørg for at fjerne stikket fra stikkontakten før rengøring.
Ved rengøring af produktet, tør det af med en tør eller let fugtig (og fuldt opvredet) klud. Brug ikke f